



Registered / Enregistré 22/10/2019

No 018076077

**EUROPEAN UNION INTELLECTUAL PROPERTY
OFFICE
CERTIFICATE OF REGISTRATION**

This Certificate of Registration is hereby issued for the European Union trade mark identified below. The corresponding entries have been recorded in the Register of European Union trade marks.

**OFFICE DE L'UNION EUROPÉENNE POUR LA
PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE
CERTIFICAT D'ENREGISTREMENT**

Le présent Certificat d'Enregistrement est délivré pour la marque de l'Union européenne identifiée ci-joint. Les mentions et les renseignements qui s'y rapportent ont été inscrits au Registre des Marques de l'Union Européenne.

ISATPHONE

*The Executive Director / Le Directeur
exécutif*

Christian Archambeau





210 018076077

220 04/06/2019

400 15/07/2019

151 22/10/2019

450 23/10/2019

186 04/06/2029

541 ISATPHONE

521 0

732 Inmarsat Global Limited
99 City Road
London EC1Y 1AX
GB740 REDDIE & GROSE LLP
The White Chapel Building 10 Whitechapel High Street
London London E1 8QS
GB

270 EN FR

511 **BG** - 9

Телекомуникационни и сателитни телекомуникационни апарати, инструменти и системи; Мобилни телекомуникационни и сателитни комуникационни устройства; Слушалки за мобилни телекомуникации и сателитни комуникации; Апаратура за обработка на данни; Апарати, инструменти и приемници за система за глобално позициониране (GPS); Радиоапарати; Оборудване и апарати за мобилен интернет, модеми и рутери; Модеми за сателитни данни; Периферни устройства и аксесоари за мобилни телекомуникации, и сателитни комуникационни устройства, включително слушалки, батерии, зарядни за тях, кабели за зареждане в превозни средства и жици, комплекти за употреба на мобилни устройства със свободни ръце; Части и принадлежности за всички горепосочени стоки; Компютърен фърмуер и софтуер за работа и за разрешаване на комуникация с мобилни телекомуникационни устройства; Фърмуер и софтуерни приложения, с възможност за изтегляне, за мобилни телекомуникации.

BG - 36

Застрахователни услуги с удължени гаранции; Услуги за гаранционни програми; Консултантски услуги, информация, съдействие свързани с горепосочените услуги; Всички свързани с телекомуникационни и сателитни комуникационни апарати, инструменти, оборудване и мрежи, както и техните части и принадлежности, както и свързания с тях компютърен софтуер и фърмуер.

BG - 38

Телекомуникационни услуги; Комуникационни услуги чрез сателит; Услуги за цифрово предаване и чрез сателит; Услуги за предаване на глас и данни; Услуги за телекс и факс; Морско радио по радиоспътник; Излъчване или предаване на данни, визуални изображения, звук, графики и друга информация чрез сателит; Консултиране, информация и консултация свързани с всички горепосочени услуги.

BG - 42

Разработване и развитие на системи, уреди и инструменти за предоставяне на услуги за комуникация и телекомуникация чрез сателит; Проектиране и разработване на телекомуникационни и сателитни комуникационни апарати и оборудване, включително мобилни телекомуникационни и сателитни комуникационни устройства; Разработване и развитие на

софтуер, информационни системи, информационни инфраструктури за използването на комуникационно и телекомуникационно оборудване чрез сателит и управление на услуги за комуникация и телекомуникация чрез сателит; Услуги за техническа поддръжка за спътникова комуникация и телекомуникационно оборудване и услуги, включително мобилни телекомуникационни и спътникови комуникационни устройства; Информационни, консултантски услуги и съвети за всички по-горе посочени услуги.

ES - 9

Aparatos, instrumentos y sistemas de telecomunicaciones y de satélite; Dispositivos de telecomunicaciones y comunicaciones vía satélite; Dispositivos móviles de telecomunicaciones y comunicaciones vía satélite; Aparatos de procesamiento de datos; Aparatos, instrumentos y receptores de sistemas de posicionamiento mundial (GPS); Aparatos de radio; Equipos y aparatos móviles de Internet, módems y encaminadores; Módems de datos vía satélite; Periféricos y accesorios para dispositivos de telecomunicaciones y comunicaciones vía satélite incluyendo auriculares, conjuntos de baterías (pilas), cargadores de pilas y baterías, cables y cordones eléctricos para cargadores de uso en vehículos, kits de manos libres; Partes y piezas para todos los productos mencionados; Firmware y software para el manejo de dispositivos móviles de telecomunicaciones y para permitir la comunicación con los mismos; Firmware y aplicaciones de software descargables para dispositivos móviles de telecomunicaciones.

ES - 36

Seguros de garantías ampliadas; Servicios de programas de garantía; servicios de consultas, información y asesoría relacionados con los servicios anteriores; Todos ellos relacionados con aparatos, instrumentos, equipos y redes de telecomunicaciones y comunicaciones por satélite, y con sus partes y piezas, y con el software y firmware asociados.

ES - 38

Servicios de telecomunicaciones; Servicios de telecomunicaciones vía satélite; Servicios de transmisión digitales y vía satélite; Servicios de transmisión de voz y datos; Servicios de télex y de fax; Servicios de telecomunicación por radiosatélite de buque a costa; Difusión y transmisión de datos, imágenes visuales, sonido, gráficos y otra información vía satélite; Servicios de consultoría, información y asesoramiento relacionados con los servicios mencionados.

ES - 42

Diseño y desarrollo de sistemas, aparatos e instrumentos para la prestación de servicios de comunicación y telecomunicación vía satélite; Diseño y desarrollo de aparatos y equipos de telecomunicaciones y comunicaciones por satélite, incluyendo dispositivos móviles de telecomunicaciones y comunicaciones por satélite; Diseño y desarrollo de software informático, sistemas informáticos, infraestructuras de software para el manejo de equipos de comunicación y telecomunicación vía satélite y gestión de servicios de comunicación y telecomunicación vía satélite; Servicios de asistencia técnica para equipos y servicios de telecomunicaciones y comunicaciones por satélite, incluyendo dispositivos de telecomunicaciones y comunicaciones por satélite; Servicios de información, consultoría y asesoría relacionados con todos los servicios anteriormente mencionados.

CS - 9

Telekomunikace a satelitní telekomunikační přístroje, nástroje a systémy; Zařízení pro mobilní telekomunikační a satelitní komunikační zařízení; Mobilní telekomunikační a satelitní komunikační telefony; Zařízení na zpracování dat; Přístroje, nástroje a přijímače s globálním polohovým systémem (GPS); Rádía; Mobilní internetová zařízení a přístroje, modemy a



směrovače; Satelitní datové modemy; Periferní zařízení a příslušenství pro mobilní telekomunikační a satelitní komunikační zařízení včetně sluchátek, sad baterií, nabíječek baterií, nabíjecích kabelů a vedení do vozidel, hands-free sad; Součásti a zařízení pro veškeré výše uvedené zboží; Počítačový firmware a software pro provozování komunikace s mobilními telekomunikačními zařízeními a pro jejich povolení; Firmware a aplikační software ke stažení pro mobilní telekomunikační zařízení.

CS - 36

Prodoužené záruční pojištění; Služby v oblasti záručních programů; Konzultace, informace a poradenství vztahující se k výše uvedeným službám; Vše ve vztahu k telekomunikačním a satelitním komunikačním přístrojům, nástrojům, vybavení a sítím a k jejich částem a součástem, a k souvisejícímu počítačovému softwaru a firmwaru.

CS - 38

Telekomunikační služby; Satelitní telekomunikační služby; Digitální a satelitní přenos; Služby přenosu hlasu a dat; Dálkopisné a faxové služby; Satelitní rádiová komunikace loďzemě; Vysílání a přenos dat, vizuálních obrazů, zvuku, grafiky a jiných informací přes satelit; Poradenství, informační a poradenské služby spojené s výše uvedenými službami.

CS - 42

Návrh a vývoj systémů, přístrojů a nástrojů pro poskytování satelitní komunikace a spojů (komunikace); Navrhování a vývoj telekomunikačních a satelitních komunikačních přístrojů a vybavení, včetně mobilních telekomunikačních a satelitních komunikačních zařízení; Návrh a vývoj softwaru, počítačové systémy, počítačová infrastruktura pro využití satelitní komunikace a spojů (komunikace) a správa satelitní komunikace a spojů (komunikace); Služby technické podpory pro satelitní komunikační a telekomunikační zařízení a služby, včetně mobilních telekomunikačních a satelitních komunikačních zařízení; Informační, konzultační a poradenské služby vztahující se ke všem výše uvedeným službám.

DA - 9

Telekommunikationsapparater, -instrumenter og -systemer, også til satellitkommunikation; Mobiltelekommunikations og satellitkommunikationsanordninger; Håndsat til mobil telekommunikation og satellitkommunikation; Databehandlingsapparater; GPS-apparater, -instrumenter og -modtagere; Radioenheder; Mobil internetudstyr og -apparater, modemmer og routere; Satellitdatamodemmer; Perifere enheder og tilbehør til enheder til mobil telekommunikation og satellitkommunikation inklusive hovedtelefoner, batteripakker, batteriladere, ladere i køretøjet, kabler og ledninger, håndfri kit; Dele og tilbehør til alle fornævnte varer; Computerfirmware og software til betjening og til tiladelse af kommunikation med mobiltelekommunikationsanordninger; Downloadable firmware og softwareapplikationer til mobiltelekommunikationsanordninger.

DA - 36

Forsikring med udvidet garanti; Tjenesteydelser i forbindelse med garantiordninger; Rådgivning, information og bistand i forbindelse med ovennævnte tjenesteydelser; Alt vedrørende telekommunikations- og satellitkommunikationsapparater, -instrumenter, -udstyr og -netværk, samt til dele og tilbehør hertil, og til tilhøre computersoftware og firmware.

DA - 38

Telekommunikation; Telekommunikation via satellit; Digital- og satellittransmission; Stemme- og datatransmission; Tjenesteydelser vedrørende telex og telefax; Radiosatellitiskib til kyst-telekommunikation; Udsendelse og transmission af data, visuelle billeder, lyd, grafik og anden information via satellit; Bistand, information og rådgivning i forbindelse med ovennævnte tjenesteydelser.

DA - 42

Design og udvikling af systemer, apparater og instrumenter til tilvejebringelse af satellitkommunikation og telekommunikation; Design og udvikling af telekommunikations- og satellitkommunikationsapparater og -udstyr, inklusive mobiltelekommunikations- og satellitkommunikationsanordninger; Design og udvikling af computersoftware, computersystemer, computerinfrastrukturer til drift af satellitkommunikations- og telekommunikationsudstyr og styring af satellitkommunikation og telekommunikation; Teknisk bistand til satellitkommunikations- og telekommunikationsudstyr og -tjenester, inklusive mobiltelekommunikations- og satellitkommunikationsanordninger; Informations-, konsulent- og rådgivningsvirksomhed i forbindelse med alle de ovennævnte tjenester.

DE - 9

Telekommunikations- und Satelliten-Telekommunikationsapparate, -instrumente und -systeme; Mobile Telekommunikations- und Satellitenkommunikationsgeräte; Mobile Telekommunikations- und Satellitenkommunikationshandgeräte; Datenverarbeitungsgeräte; GPS-Apparate, -instrumente und -empfänger; Rundfunkgeräte; Mobile Internet-Ausrüstung und -Apparate, Modems und Router; Satellitendatenmodems; Peripheriegeräte und Zubehör für mobile Telekommunikations- und Satellitenkommunikationsgeräte, einschließlich Kopfhörer, Batteriesätze, Ladegeräte für Akkumulatoren, Ladekabel zur Verwendung in Fahrzeugen, Freisprecheinrichtungen; Teile und Zusatzteile für alle vorstehend genannten Waren; Firmware und Software für den Betrieb von mobilen Telekommunikationsgeräten und zur Ermöglichung der Kommunikation mit diesen; Herunterladbare Firmware und Softwareanwendungen für mobile Telekommunikationsgeräte.

DE - 36

Vermitteln von Gewährleistungsversicherungen; Garantiegeschäfte betreffend Garantieprogramme; Beratung und Information in Bezug auf die vorstehend genannten Dienstleistungen; Alle in Bezug auf Telekommunikations- und Satellitenkommunikationsapparate, -instrumente, -geräte und -netzwerke sowie deren Teile und Zubehör und dazugehörige Computersoftware und Firmware.

DE - 38

Telekommunikationsdienste; Satellitentelekommunikationsdienste; Digitale und Satellitenübertragungsdienstleistungen; Sprach- und Datenübertragungsdienste; Fernschreib- und Fernkopierdienste; Seefunk über Funksatellit; Ausstrahlung und Übertragung von Daten, Bildern, Ton, Grafiken und anderen Informationen über Satellit; Consulting, Informations- und Beratungsdienste in Bezug auf vorstehend genannte Dienstleistungen.

DE - 42

Entwurf und Entwicklung von Systemen, Apparaten und Instrumenten für die Bereitstellung von Satellitenkommunikation und Telekommunikation; Konzeption und Entwicklung von Telekommunikations- und Satellitenkommunikationsapparaten und -ausrüstung, einschließlich mobilen Telekommunikations- und Satellitenkommunikationsgeräten; Entwurf und Entwicklung von Computersoftware und -systemen, Computerinfrastrukturen für den Betrieb von Satellitenkommunikations- und Telekommunikationsausrüstung sowie die Verwaltung von Satellitenkommunikation und Telekommunikation; Technische Unterstützung für Satellitenkommunikations- und Telekommunikationsausrüstung und -dienstleistungen, einschließlich mobile Telekommunikations- und Satellitenkommunikationsgeräte; Informations- und Beratungsleistungen in Bezug auf alle vorstehend genannten Dienstleistungen.

ET - 9

Side- ja satelliitsideseadmed, -vahendid ja -süsteemid; Mobiilside ja satelliitside seadmed; Mobiilside ja satelliitside käsitlefonid; Andmetöötlusseadmed; Globaalse positsioneerimis-



süsteemi (GPS) -seadmed, -vahendid ja -vastuvõtjad; Raadiod; Mobiilsed internetivahendid ja -seadmed, modemid ja ruuterid; Satelliit-andmemodimid; Mobiilside ja satelliitside seadmete välisseadmed ja lisatarvikud, sh kõrvaklapid, akud, akulaadurid, sõidukisestest laadurite kaablid ja otsakud, vabakäekomplektid; Kõigi eelnimetatud kaupade osad ja tarvikud; Mobiilsideseadmete käitamise ja sidepidamise arvutitüüpivara ja -tarkvara; Mobiilsidevahendite allalaaditav tüüpivara ja tarkvararakendused.

ET - 36

Pikendatud tähtjaga garantiikindlustus; Garantiiprogrammide pakumine; Eespool nimetatud teenustega seotud konsultatsioonid, teabe- ja nõustamisteenused; Kõik seoses mobiilside ja satelliitside aparatuuride, vahendite, seadmete ja võrkude ja nende osade ja tarvikute ning seotud arvutitarkvara ja tüüpivara.

ET - 38

Sideteeenused; Satelliitsideteeenused; Digitaalse ja satelliidikaaduse edastamise teenused; Kõnede ja andmete edastus; Teleksi- ja faksiteenused; Satelliidikaudsed raadio-kaugside-teenused kosmoselaev-maa; Satelliidi kaudu andmete, kujutiste, heli, graafilise ja muu teabe edastamine ja levitamine; Eespool nimetatud teenuste alased konsultatsioonid, teabe- ja nõustamisteenused.

ET - 42

Satelliidikaudsete side- ja kaugside-teenuste tagamise süsteemide, seadmete ja vahendite projekteerimine ja arendamine; Mobiilside ja satelliitside aparatuuride ja vahendite projekteerimine ja arendamine, sh mobiilside ja satelliitside seadmed; Tarkvara, arvutisüsteemide, infotehnoloogiliste infrastruktuuride projekteerimine ja arendamine side- ja kaugside-teenuste satelliidikaudseks kasutamiseks ja side- ja kaugside-teenuste satelliidikaudseks haldamiseks; Satelliitside- ja side-seadmete ja -teenuste tehnilised tugiteenused, sh mobiilside ja satelliitsideseadmed; Kõigi loetletud teenustega seotud info-, konsultatsiooni- ja nõustamisteenused.

EL - 9

Suskeués, órgana kai sushámata tshleptikoinwnías kai doruforikís tshleptikoinwnías. Diatáxeis gia kinhtí tshleptikoinwnía kai doruforikí eptikoinwnía. Xeiroususkeués kinhtís tshleptikoinwnías kai doruforikís eptikoinwnías. Suskeuή eptexergasías deodoménwn. Suskeués, órgana kai déktec pagkósmiou sushámatos prosdiorismou thésης. Radiofwnikés suskeués. Kinhtós diadiktuaakós exoptlismós kai suskeués, diaptodiaporfwtés kai dromologhtés. Doruforikoí diaptodiaporfwtés deodoménwn. Perifereiaiaká kai azessouár gia diatáxeis kinhtís tshleptikoinwnías kai doruforikís eptikoinwnías, óptou perilaμβánontai kefalófwna, susstoihxies mpatarión, forpistés mpatarión, kalwódia kai akrodektec fórtισης se oxímata, seai ανοικthés akróasης. Méρη kai exarthímata gia óla ta proanaferhénta eidh. Ylikologισμικό kai λογισμικό hlektponikón upologισtón gia leitourgía kai paroxh tshs dhnatóthtas eptikoinwnías me kinhtés diatáxeis tshleptikoinwnías. Ylikologισμικό kai efarmogés λογισμικού me dhnatóthta tshlefórtwσης gia diatáxeis kinhtís tshleptikoinwnías.

EL - 36

Aσφάλεια eptauzhémhνης eγγúthσης. Yptηρεσίες eγγυοδοτικού προγράμματος. Yptηρεσίες paroxhés sumboulón, plhrophorión kai uposthírιxης sxetiká me tis proanaferómenes upthρεςίες. Sto súnoló tous se sxéση me suskeués, órgana, exoptlismó kai díktua tshleptikoinwnías kai doruforikís eptikoinwnías kai se sxéση me ta méρη kai exarthímata autón kai sxetικό λογισμικό kai ulikologισμικό hlektponikón upologισtón.

EL - 38

Yptηρεσίες tshleptikoinwnías. Yptηρεσίες doruforikís eptikoinwnías. Yptηρεσίες wfhiaκής kai doruforikís metàδοσης. Yptηρεσίες metàδοσης omílίας kai deodoménwn. Yptηρεσίες tshletúptou kai tshleomoioτυπίας. Aσύρμαtes doruforikés upthρεςίες hleptikoinwnión plóiou-zhrás. Ektpomth kai dianomh deodoménwn, optikón eikónwn, hchou, grafikón kai álwn plhrophorión mésw dorufórou. Symbouleutikés upthρεςίες, upthρεςίες paroxhés plhrophorión kai sumboulón se sxéση me tis proanaferómenes upthρεςίες.

EL - 42

Sxediastmós kai anáptuxh sushtímátwν, suskeuón kai órganwn gia tshn paroxhí upthresión doruforikís eptikoinwnías kai tshleptikoinwnión. Sxediastmós kai anáptuxh suskeuón kai exoptlismou tshleptikoinwnías kai doruforikís eptikoinwnías, óptou perilaμβánontai diatáxeis kinhtís tshleptikoinwnías kai doruforikís eptikoinwnías. Sxediastmós kai anáptuxh λογισμικού hlektponikón upologισtón, sushtímátwν hlektponikón upologισtón kai plhrophorikís upodoμhς gia tsh leitourgía exoptlismou doruforikís eptikoinwnías kai tshleptikoinwnías kai tsh diaxéirισh upthresión doruforikís eptikoinwnías kai tshleptikoinwnión. Yptηρεσίες tshnikhς uposthírιxης gia doruforikí eptikoinwnía kai exoptlismó kai upthρεςίες tshleptikoinwnías, óptou perilaμβánontai kinhtés tshleptikoinwnίες kai diatáxeis doruforikís eptikoinwnías. Yptηρεσίες paroxhés plhrophorión, paroxhés sumboulón sxetiká me tis proanaferómenes upthρεςίες sto súnoló tous.

EN - 9

Telecommunications and satellite telecommunications apparatus, instruments and systems; mobile telecommunications and satellite communications devices; mobile telecommunications and satellite communications handsets; data processing apparatus and instruments; Global positioning system (GPS) apparatus, devices and receivers; radio apparatus; mobile Internet equipment and apparatus, modems and routers; satellite modems; peripherals and accessories for mobile telecommunications and satellite communications devices including headphones, battery packs, battery chargers, in-vehicle chargers cables and leads, hands free kits; parts and fittings for all the aforesaid goods; computer firmware and software for the operation of and to permit communication with mobile telecommunications devices; downloadable firmware and software applications for mobile telecommunications devices.

EN - 36

Extended warranty insurance; warranty programme services; information, consultancy and advice relating to the aforesaid services; all relating to telecommunications and satellite communications apparatus, instruments, equipment and networks, and to their parts and fittings, and to associated computer software and firmware.

EN - 38

Telecommunications services; satellite communications services; digital and satellite transmission services; voice and data transmission services; telex and facsimile services; radio satellite ship to shore telecommunication services; broadcasting and transmission of data, visual images, sound, graphics and other information via satellite; information, consultancy and advice relating to the aforesaid services.

EN - 42

Design and development of systems, apparatus and instruments for the provision of telecommunication and satellite communication services; design and development of telecommunications and satellite communications apparatus and equipment, including mobile telecommunications and satellite communications devices; design and development of computer software, computer systems, computer infrastructures for the



operation of satellite communication and telecommunication equipment and management of satellite communication and telecommunication services; technical support services for satellite communication and telecommunication equipment and services, including mobile telecommunications and satellite communications devices; information, consultancy and advice relating to the aforesaid services.

FR - 9

Appareils, instruments et systèmes de télécommunications et de télécommunications par satellite; Dispositifs de télécommunications mobiles et de communications par satellite; Combinés mobiles de télécommunication et de communication par satellite; Appareils de traitement de données; Appareils, instruments et récepteurs pour systèmes de positionnement mondial (GPS); Postes de radio; Équipements et appareils mobiles sur l'internet, modems et routeurs; Modems de données par satellite; Périphériques et accessoires pour appareils mobiles de télécommunication et de communication par satellite, y compris casques, jeux de batteries, chargeurs de piles et batteries, câbles et fils de chargeur de voiture, kits mains libres; Pièces et parties constitutives pour tous les produits précités; Micrologiciels et logiciels pour l'exploitation de dispositifs de télécommunications mobiles et permettre la communication avec ceux-ci; Micrologiciels et applications logicielles téléchargeables pour dispositifs de télécommunications mobiles.

FR - 36

Assurance de garantie étendue; Services de programmes de garantie [cautions]; Services de conseils, d'information et d'assistance en rapport avec les services précités; Tous concernant les appareils, instruments, équipements et réseaux de télécommunications et de communications par satellite, ainsi que leurs parties et accessoires, et les logiciels informatiques et micrologiciels associés.

FR - 38

Services de télécommunications; Services de communication par satellite; Services de transmission numérique et par satellite; Services de transmission vocale et de données; Services télex et de télécopie; Services de télécommunications radio navire-terre par satellite; Diffusion et transmission de données, images vidéo, sons, graphismes et autres informations par satellite; Services de consultation, d'information et de conseils en relation avec les services précités.

FR - 42

Conception et développement de systèmes, appareils et instruments pour la fourniture de services de communications et de télécommunications par satellite; Conception et développement d'appareils et équipements de télécommunications et de communications par satellite, y compris dispositifs de télécommunications mobiles et de communications par satellite; Conception et développement de logiciels, systèmes informatiques, infrastructures informatiques pour l'exploitation d'équipements de communications et de télécommunications par satellite et gestion de services de communications et de télécommunications par satellite; Services d'assistance technique pour équipes et services de communications par satellite et de télécommunications, y compris dispositifs de télécommunications mobiles et de communications par satellite; Services informatiques, de consultation et de conseils concernant tous les services mentionnés ci-dessus.

IT - 9

Apparecchi, strumenti e sistemi di telecomunicazione e di telecomunicazione satellitare; Dispositivi di telecomunicazione mobile e di comunicazione satellitare; Ricevitori per telecomunicazioni cellulari e comunicazioni satellitari; Apparecchi per l'elaborazione di dati; Apparecchi, strumenti e ricevitori di de-

terminazione globale della posizione (GPS); Apparecchi radiofonici; Apparecchiature e apparecchi mobili per Internet, modem e intradatori; Modem per dati satellitari; Unità periferiche e accessori per dispositivi di telecomunicazione cellulare e comunicazione satellitare, compresi cuffie, pacchi batteria, caricabatterie, caricabatterie e cavi di ricarica per veicoli, kit vivavoce; Parti e accessori per tutti i prodotti summenzionati; Firmware e software per gestire e consentire la comunicazione con dispositivi di telecomunicazione mobile; Applicazioni firmware e software scaricabili per dispositivi di telecomunicazione mobile.

IT - 36

Estensione di assicurazioni di garanzia; Programmi di garanzia; Servizi di consulenza, informazioni e assistenza relativi ai suddetti servizi; Tutti in materia di apparecchi, strumenti, apparecchiature e reti di telecomunicazione e di comunicazione satellitare, nonché loro parti e accessori e software e firmware associati.

IT - 38

Services de telecomunicazione; Services de telecomunicazione satellitare; Services de transmission digitale e satellitare; Services de transmission vocale e di dati; Services de telex e di fax; Telecomunicazione radio satellitare da navi a costa; Diffusione e trasmissione di dati, immagini visive, suoni, grafica e altre informazioni tramite satellite; Services di consulenti, servizi d'informazione e consulenza relativi ai suddetti servizi.

IT - 42

Progettazione e sviluppo di sistemi, apparecchi e strumenti per l'offerta di servizi di telecomunicazione e comunicazione satellitare; Progettazione e sviluppo di apparecchi e apparecchiature di telecomunicazione e di comunicazione satellitare, compresi dispositivi di telecomunicazione mobile e di comunicazione satellitare; Progettazione e sviluppo di software, sistemi informatici, infrastrutture informatiche per la gestione di apparecchiature per telecomunicazioni e comunicazioni satellitari e la gestione di servizi di telecomunicazione e comunicazione satellitare; Services di assistenza tecnica in relazione ad apparecchiature e servizi di comunicazione satellitare e di telecomunicazione, compresi dispositivi di telecomunicazione mobile e di comunicazione satellitare; Services d'informazione e di consulenza riferiti a tutti i servizi sopra menzionati.

LV - 9

Telesakaru un satelītu telesakaru aparāti, instrumenti un sistēmas; Mobilo telesakaru un satelīta sakaru ierīces; Mobilo telesakaru un satelīta sakaru ierīces; Datu apstrādes ierīces; Globālās pozicionēšanas sistēmas (GPS) aparāti, instrumenti un uztvērēji; Radiouztvērēji; Mobilā interneta aprīkojums un ierīces, modemi un maršrutētāji; Satelīta datu modemi; Perifērās ierīces un piederumi mobilo telesakaru un satelīta sakaru ierīcēm, tostarp austiņas, akumulatoru bloki, akumulatoru uzlādes ierīces, uzlādes kabeli un vadi izmantošanai transportlīdzekļos, brīvroku sistēmas; Visu iepriekš minēto preču daļas un piederumi; Datoru programmatūra un programmatūra mobilo telesakaru ierīču izmantošanai un sakaru nodrošināšanai; Lejupielādējama programmatūra un programmatūras lietotnes mobilajām telesakaru ierīcēm.

LV - 36

Pagarinātas garantijas apdrošināšana; Garantijas programmu pakalpojumi; Konsultāciju, informācijas un padomdevēju pakalpojumi saistībā ar iepriekš minētajiem pakalpojumiem; Viss saistībā ar telesakaru un satelīta sakaru ierīcēm, instrumentiem, aprīkojumu un tīkliem, un to daļām un piederumiem, un saistīto datorprogrammatūru un programmatūru.

LV - 38

Telesakaru pakalpojumi; Satelītsakaru pakalpojumi; Digitāla pārraide, izmantojot satelītu; Balss un datu pārraides pakalpojumi; Teleksa un faksimila pakalpojumi; Radio



telekomunikāciju pakalpojumi no kuģa uz sauszemi, izmantojot satelītu; Datu, vizuālo attēlu, skaņas, grafikas un citas informācijas apraide ar satelīta palīdzību; Konsultēšana, informācijas un konsultāciju pakalpojumi saistībā ar iepriekš minētajiem pakalpojumiem.

LV - 42

Sistēmu, ierīču un instrumentu projektēšana un izstrāde sakaru un telekomunikāciju pakalpojumu nodrošināšanai caur satelītu; Telesakaru un satelīta sakaru ierīču un aprīkojuma, tostarp mobilo telesakaru un satelīta sakaru ierīču projektēšana un izstrāde; Datorprogrammu, datorsistēmu, datora infrastruktūru projektēšana un izstrāde, lai ekspluatētu tādu sakaru un telekomunikāciju aprīkojumu, kas darbojas caur satelītu, un lai vadītu tādu sakaru un telekomunikāciju aprīkojumu, kas darbojas caur satelītu; Tehniskā atbalsta pakalpojumi saistībā ar satelīta sakaru un telesakaru aprīkojumu un pakalpojumiem, tostarp mobilo telesakaru un satelīta sakaru ierīcēm; Informācijas, konsultāciju un ieteikumu pakalpojumi saistībā ar visiem iepriekš minētajiem pakalpojumiem.

LT - 9

Telekomunikāciju ir palydovinių telekomunikāciju aparatai, prietaisai ir sistemos; Mobilųjų telekomunikāciju ir palydovinio ryšio įrenginiai; Mobilųjų telekomunikāciju ir palydovinio ryšio telefonai; Duomenų apdorojimo įranga; Globalinės padėties nustatymo sistemos (GPS) aparatai, prietaisai ir imtuvai; Radijo aparatai; Mobiliojo interneto įranga ir aparatai, modamai ir maršrutizatoriai; Palydoviniai duomenų modamai; Mobilųjų telekomunikāciju ir palydovinio ryšio įrenginių išoriniai įrenginiai ir priedai, įskaitant ausines, baterijų paketus, akumuliatorių įkroviklius, transporto priemonėse esančius įkroviklius ir laidus, laisvų rankų rinkinius; Visų anksčiau nurodytų prekių dalys ir priedai; Kompiuterių programinė įranga ir programinė įranga, skirta veikti ir leisti susisiekti su mobiliojo ryšio įrenginiais; Parsisiunčiamosios programinės įrangos ir programinės įrangos, skirtos mobilųjų telekomunikāciju įrenginiams.

LT - 36

Pratęstas garantinis draudimas; Garantinių programų paslaugos; Konsultavimo, informacijos teikimo ir pagalbos teikimo paslaugos, susijusios su pirmiau minėtomis paslaugomis; Visi susiję su telekomunikāciju ir palydovinio ryšio aparatais, prietaisais, įranga ir tinklais bei jų dalimis ir priedais, taip pat su jais susijusia kompiuterių programine įranga ir programine įranga.

LT - 38

Telekomunikāciju paslaugos; Palydovinio ryšio paslaugos; Duomenų skaitmeninio ir palydovinio siuntimo paslaugos; Balso ir duomenų perdavimo paslaugos; Telekomunikāciju paslaugos; Radijo telekomunikāciju paslaugos tarp laivų ir kranto palydovinio ryšiu; Duomenų, vaizdo, garso, grafikos ir kitos informacijos transliavimas ir perdavimas per palydovą; Konsultacijos, informavimo ir konsultacinės paslaugos, susijusios su pirmiau paminėtomis paslaugomis.

LT - 42

Palydovinių ryšių ir telekomunikāciju paslaugų teikimo sistemu, aparatų ir prietaisų kūrimas ir tobulinimas; Telekomunikāciju ir palydovinio ryšio aparatų ir įrangos, įskaitant judriojo ryšio ir palydovinio ryšio įrenginius, projektavimas ir plėtra; Kompiuterių programinės įrangos, kompiuterių sistemų, kompiuterinės infrastruktūros kūrimas ir tobulinimas, skirtas palydovinių ryšių ir telekomunikāciju įrangos naudojimui ir palydovinių ryšių ir telekomunikāciju paslaugų valdymui; Palydovinio ryšio ir telekomunikāciju įrangos bei paslaugų, įskaitant judriojo ryšio ir palydovinio ryšio įrenginius, techninės paramos paslaugos; Informacinės ir konsultacinės paslaugos, susijusios su visomis pirmiau nurodytomis paslaugomis.

HR - 9

Telekomunikāciju i satelitski telekomunikāciju uređaji, instrumenti i sustavi; Uređaji za mobilne telekomunikāciju i satelitske komunikāciju; Telefoni za mobilne telekomunikāciju i satelitske komunikāciju; Uređaji za obradu podataka; Uređaji, instrumenti i prijamnici sa sustavom za globalno pozicioniranje (GPS); Radio uređaji; Mobilna internetska oprema i uređaji, modemi i usmjerivači; Satelitski podatkovni modemi; Periferni uređaji i dodatci za uređaje za mobilne telekomunikāciju i satelitske komunikāciju uključujući naglavne slušalice, komplete baterija, punjače baterija, punjače za uporabu u vozilima, kablove i vodove, komplete za uporabu bez ruku; Dijelovi i oprema za sve prethodno navedene proizvode; Računalni firmver i softver za rad i za omogućavanje komunikāciju s mobilnim telekomunikācijskim uređajima; Firmverske i softverske aplikāciju koje se mogu preuzeti za mobilne telekomunikācijske uređaje.

HR - 36

Produljeno jamstvo; Usluge vezane uz jamstvene programe; Savjetovanje i pružanje informāciju u vezi s prethodno navedenim uslugama; Sve u vezi s aparatima, instrumentima, opremom i mrežama za telekomunikāciju i satelitske komunikāciju te s njihovim dijelovima i komponentama i s povezanim računalnim softverom i firmverom.

HR - 38

Telekomunikācijske usluge; Komunikācijske usluge putem satelita; Usluge digitalnog i satelitskog prijenosa; Usluge prijenosa zvukova i podataka; Usluge u vezi s telefaksom i teleksom; Radio satelitske usluge telekomunikāciju između broda i obale; Emitiranje i prijenos podataka, vizualnih slika, zvuka, grafike i drugih informāciju putem satelita; Konzultantske usluge, dostavljanje informāciju i savjeta u vezi s navedenim uslugama.

HR - 42

Dizajn i razvoj sustava, uređaja i instrumenata za omogućavanje satelitske komunikāciju i telekomunikācijskih usluga; Konceptija i razvoj aparata i opreme za telekomunikāciju i satelitske komunikāciju, uključujući uređaje za mobilne telekomunikāciju i satelitske komunikāciju; Dizajn i razvoj računalnog softvera, računalnih sustava, računalne infrastruktura za rad satelitske komunikāciju i telekomunikācijske opreme te upravljanje satelitskom komunikācijom i telekomunikācijskim uslugama; Usluge tehničke podrške za opremu i usluge satelitske komunikāciju i telekomunikāciju, uključujući uređaje za mobilne telekomunikāciju i satelitske komunikāciju; Informacijske, konzultacijske i savjetodavne usluge koje se odnose na sve gore navedene usluge.

HU - 9

Távközlési és műholdas távközlési berendezések, műszerek és rendszerek; Mobil távközlési és műholdas kommunikációs eszközök; Mobil távközlési és műholdas kommunikációs készülékek; Adatfeldolgozó készülékek, berendezések; Globális helymeghatározó [GPS] berendezések, eszközök és vevők; Rádiók; Mobil internetes készülékek és berendezések, modemek és útválasztók; Műholdas adatmodemek; Mobil távközlési és műholdas kommunikációs eszközök perifériái és tartozékai, beleértve a fejhallgatót, az akkumulátorcsomagokat, az akkumulátortöltőket, a járműben lévő töltőkábeleket és a vezetékeket, a kihangosító kiegészítőket; A fent említett összes áru alkatrészei és szerelvényei; Számítógépes firmware és szoftver mobil távközlési eszközökkel való kommunikáció vezérléséhez és engedélyezéséhez; Letölthető firmware- és szoftveralkalmazások mobil távközlési eszközökhöz.

HU - 36

Kiterjesztett garanciabiztosítás; Garancia program szolgáltatások; A fent említett szolgáltatásokkal kapcsolatos konzultációs, információs és tanácsadási szolgáltatások; Mindezek a



távközlési és műholdas kommunikációs készülékekhez, eszközkhöz, berendezésekhez és hálózatokhoz, valamint azok alkatrészeihez és szerelvényeihez, valamint a kapcsolódó számítógépes szoftverekhez és firmware-hez kapcsolódnak.

HU - 38

Távközlési szolgáltatások; Műholdas kommunikációs szolgáltatások; Digitális és műholdas átviteli szolgáltatások; Hang- és adatátviteli szolgáltatások; Telex- és faxszolgáltatások; Műholdas, hajó és szárazföld közötti rádiós távközlési szolgáltatások; Adatok, vizuális képek, hangok, grafikák és más információk közvetítése és átadása műholdon keresztül; A fent említett szolgáltatásokkal kapcsolatos konzultációs, információs és tanácsadási szolgáltatások.

HU - 42

Műholdas összeköttetési és távközlési szolgáltatások nyújtására való rendszerek, készülékek és eszközök tervezése és fejlesztése; Távközlési és műholdas kommunikációs készülékek és berendezések, beleértve a mobil távközlési és műholdas kommunikációs eszközök tervezését és fejlesztését; Műholdas összeköttetési és távközlési felszerelések üzemeltetésére és műholdas összeköttetési és távközlési szolgáltatások kezelésére szolgáló szoftverek, számítógépes rendszerek, számítógépes infrastruktúrák tervezése és fejlesztése; Műszaki support szolgáltatások műholdas kommunikációs és távközlési berendezésekhez és szolgáltatásokhoz, beleértve a mobil távközlési és műholdas kommunikációs eszközöket; Minden fent említett szolgáltatással kapcsolatos információs, konzultációs és tanácsadó szolgáltatás.

MT - 9

Apparat, strumenti u sistemi tat-telekomunikazzjoni u tat-telekomunikazzjoni bis-satellita; Strumenti tal-komunikazzjoni bis-satellita u telekomunikazzjonijiet mobbli; Settijiet tal-idejn tat-telekomunikazzjonijiet mobbli u ta' komunikazzjonijiet bis-satellita; Apparat għall-ipproċessar tad-data; Apparat, strumenti u riċevituri tas-sistema tal-ippożizzjonar globali (GPS); Settijiet tar-radju; Tagħmir u apparat, mowdems u rawters tal-Internet mobbli; Modems tad-data bis-satellita; Tagħmir periferali u aċċessorji għal tagħmir tat-telekomunikazzjonijiet mobbli u ta' komunikazzjonijiet bis-satellita inklużi kuffji kbar, pakketti tal-batterija, apparat tal-iċċarġjar tal-batterija, kejbils u wajers ta' apparat tal-iċċarġjar ta' ġol-vetturi, kits ta' użu mingħajr l-idejn; Partijiet u fittings għall-oġġetti kollha msemmija qabel; Fermwer u softwer informatiku għat-tħaddim ta' u li jippermettu l-komunikazzjoni ma' strumenti tat-telekomunikazzjonijiet mobbli; Applikazzjonijiet ta' softwer u fermwer li jitniżżlu għal strumenti tat-telekomunikazzjoni mobbli.

MT - 36

Assigurazzjoni fuq garanzija estiża; Servizzi ta' programmi ta' garanzija; Servizz ta' konsulenza, informazzjoni u pariri relatati mas-servizzi hawn fuq imsemmija; Kollha relatati ma' apparat, strumenti, tagħmir u netwerks tat-telekomunikazzjoni u tal-komunikazzjoni bis-satellita, u mal-partijiet u l-fittings tagħhom, u ma' softwer u fermwer tal-komputer relatati.

MT - 38

Servizzi tat-telekommunikazzjoni; Servizzi ta' telekomunikazzjoni permezz ta' satellita; Servizzi ta' trasmissjoni numerika u bis-satellita; Servizzi ta' trasmissjoni bil-vuċi u data; Servizzi ta' teleks u faks; Servizzi ta' telekomunikazzjonijiet tar-radju vapur-art bis-satellita; Ix-xandir u t-trażmissjoni ta' dejta, immaġini viżivi, ħsejjes, grafika u informazzjoni oħra permezz tas-satellita; Konsulenza, servizzi tal-informazzjoni u pariri relatati mas-servizzi msemmija.

MT - 42

Foqgħen u żvilupp ta' sistemi, apparat u strumenti għall-provvista ta' servizzi ta' komunikazzjonijiet u ta' telekomunikazzjonijiet bis-satellita; Disinn u żvilupp ta' apparat u tagħmir tat-telekomunikazzjonijiet u tal-komunikazzjoni bis-satellita, inklużi

strumenti tal-komunikazzjoni bis-satellita u telekomunikazzjonijiet mobbli; Foqgħen u żvilupp ta' softwer, sistemi informatiċi, infrastrutturi informatiċi għall-isfruttament ta' apparat tal-komunikazzjonijiet u tat-telekomunikazzjonijiet bis-satellita u għestjoni ta' servizzi ta' komunikazzjonijiet u ta' telekomunikazzjonijiet bis-satellita; Servizzi ta' appoġġ tekniku għal tagħmir u servizzi tat-telekomunikazzjoni u tal-komunikazzjoni bis-satellita, inklużi strumenti tal-komunikazzjoni bis-satellita u tat-telekomunikazzjoni mobbli; Servizzi tal-informazzjoni u konsulenza relatati mas-servizzi msemmija qabel.

NL - 9

Telecommunicatie- en satelliettelecommunicatieapparatuur, -instrumenten en -systemen; Mobiele toestellen voor telecommunicatie en satellietcommunicatie; Handsets voor mobiele telecommunicatie en satellietcommunicatie; Gegevensverwerkende apparatuur; Gps-apparaten, -instrumenten en -ontvangers; Radio's; Mobiele internetapparaten en apparaten, modems en routers; Satellietdatamodems; Randapparatuur en accessoires voor mobiele toestellen voor telecommunicatie en satellietcommunicatie, waaronder hoofdtelefoons, batterijpakketten, batterijladers, laadkabels en snoeren voor gebruik in voertuigen, handsfree sets; Onderdelen en accessoires voor alle voornoemde goederen; Firmware en software voor exploitatie van en toestemming voor communicatie met mobiele toestellen voor telecommunicatie; Downloadbare firmware- en softwareapplicaties voor mobiele toestellen voor telecommunicatie.

NL - 36

Verzekeringen met uitgebreide garanties; Garantieprogramma's; Consultancy, informatie en advisering met betrekking tot voornoemde diensten; Alles in verband met apparatuur, instrumenten, uitrusting en netwerken voor telecommunicatie en satellietcommunicatie, met de onderdelen en accessoires daarvoor en met bijbehorende software en firmware.

NL - 38

Telecommunicatiediensten; Telecommunicatie via de satelliet; Digitale en satellietverzendingen; Diensten voor het overbrengen van spraak en gegevens; Telex- en faxdiensten; Telecommunicatie via radio en satelliet voor verbindingen van schepen met het vaste land; Uitzending en overdracht van gegevens, beelden, geluid, grafische afbeeldingen en andere informatie via satelliet; Consultancy, informatie- en adviesdiensten met betrekking tot voornoemde diensten.

NL - 42

Ontwerp en ontwikkeling van systemen, apparaten en instrumenten voor het verstrekken van satellietcommunicatie en telecommunicatie; Ontwerp en ontwikkeling van apparatuur en uitrusting voor telecommunicatie en satellietcommunicatie, waaronder mobiele toestellen voor telecommunicatie en satellietcommunicatie; Ontwerp en ontwikkeling van software, computersystemen, computerinfrastructuren voor het exploiteren van apparatuur voor satellietcommunicatie en telecommunicatie, en beheer van satellietcommunicatie en telecommunicatie; Technische ondersteuning voor uitrusting en diensten voor telecommunicatie en satellietcommunicatie, waaronder mobiele toestellen voor telecommunicatie en satellietcommunicatie; Informatie-, consultancy- en adviesdiensten betreffende alle bovengenoemde diensten.

PL - 9

Urządzenia, przyrządy i systemy telekomunikacyjne i do telekomunikacji satelitarnej; Urządzenia do telekomunikacji mobilnej i satelitarnej; Zestawy do mobilnej telekomunikacji i łączności satelitarnej; Urządzenia do przetwarzania danych; Urządzenia, przyrządy i odbiorniki do nawigacji satelitarnej (GPS); Radia; Przenośny sprzęt i urządzenia internetowe, modemy i routery; Satelitarne modemy danych; Urządzenia peryferyjne i akcesoria do urządzeń do mobilnej telekomuni-



kacji i łączności satelitarnej, w tym zestawy słuchawkowe, zestawy baterii, ładowarki do baterii, kable i przewody do ładowarek samochodowych, zestawy głośnomówiące; Części i akcesoria do wszystkich wyżej wymienionych towarów; Mikrooprogramowanie i oprogramowanie do obsługi i umożliwienia komunikacji w zakresie urządzeń telekomunikacji mobilnej; Mikrooprogramowanie i aplikacje komputerowe do pobrania na urządzenia telekomunikacji mobilnej.

PL - 36

Ubezpieczenia przedłużonych gwarancji; Usługi związane z programami gwarancyjnymi; Usługi konsultacyjne, informacyjne i doradcze, dotyczące wyżej wymienionych usług; Wszystkie w zakresie urządzeń, przyrządów i sieci telekomunikacyjnych i satelitarnych oraz części i wyposażenia do nich, oraz w zakresie powiązanego oprogramowania komputerowego i mikrooprogramowania.

PL - 38

Usługi telekomunikacyjne; Usługi łączności satelitarnej; Usługi w zakresie przesyłania danych cyfrowych i drogą satelitarną; Usługi transmisji głosu i danych; Usługi teleksowe i faksowe; Usługi telekomunikacyjne realizowane za pośrednictwem statków zapewniających łączność radiową z lądem i drogą satelitarną; Nadawanie i transmitowanie danych, obrazów, dźwięku, grafiki i innych informacji za pośrednictwem satelity; Usługi konsultacyjne, informacyjne i doradcze z zakresu wyżej wymienionych usług.

PL - 42

Projektowanie i rozbudowa systemów, aparatury i urządzeń umożliwiających świadczenie usług komunikacyjnych i telekomunikacyjnych drogą satelitarną; Projektowanie i rozwój sprzętu i urządzeń do telekomunikacji i komunikacji satelitarnej, w tym urządzeń do telekomunikacji mobilnej i komunikacji satelitarnej; Projektowanie i rozbudowa oprogramowania komputerowego, systemy komputerowe, infrastruktura informatyczna umożliwiająca korzystanie ze sprzętu komunikacyjnego i telekomunikacyjnego drogą satelitarną i usługi w zakresie komunikacji i telekomunikacji realizowane drogą satelitarną; Usługi pomocy technicznej w związku ze sprzętem i usługami w zakresie komunikacji satelitarnej i telekomunikacji, w tym z urządzeniami do telekomunikacji mobilnej i komunikacji satelitarnej; usługi informacyjne, konsultacyjne i doradcze odnoszące się do wszystkich wyżej wymienionych usług.

PT - 9

Aparelhos, instrumentos e sistemas de telecomunicações e de telecomunicações por satélite; Dispositivos de telecomunicações móveis e de comunicações via satélite; Aparelhos telefónicos de telecomunicações móveis e de comunicações via satélite; Aparelhos de processamento de dados; Aparelhos, instrumentos e recetores de GPS (sistemas de posicionamento global); Aparelhos de rádio; Equipamentos, aparelhos, modems e encaminhadores para a Internet móvel; Modems de dados de satélite; Periféricos e acessórios para dispositivos de telecomunicações móveis e de comunicações via satélite, incluindo auscultadores, conjuntos de baterias, carregadores de baterias, cabos e fios de carregadores para uso em veículos, kits mãos-livres; Peças e acessórios para todos os produtos atrás citados; Firmware e software para operação de e comunicação com dispositivos de telecomunicações móveis; Firmware e aplicações de software descarregáveis para dispositivos de telecomunicações móveis.

PT - 36

Extensão de garantia de seguro; Serviços de programas de garantia; Serviços de consultoria, informações e assessoria relacionados com os serviços atrás referidos; Tudo relacionado com aparelhos, instrumentos, equipamentos e redes de telecomunicações e de comunicações via satélite e respetivas

peças e acessórios, bem como com software e firmware conexos.

PT - 38

Serviços de telecomunicações; Serviços de comunicação por satélite; Serviços de transmissão digitais e por satélite; Serviços de transmissão de voz e dados; Serviços de telex e fax; Serviços de telecomunicações por rádio-satélite de embarcação para terra; Emissão e transmissão de dados, imagens, som, gráficos e outras informações por satélite; Serviços de informação e consultadoria relacionados com os serviços atrás referidos.

PT - 42

Concepção e desenvolvimento de sistemas, aparelhos e instrumentos para o fornecimento de serviços de comunicações e telecomunicações por satélite; Concepção e desenvolvimento de aparelhos e equipamentos de telecomunicações e de comunicações via satélite, incluindo dispositivos de telecomunicações móveis e de comunicações via satélite; Concepção e desenvolvimento de software, sistemas informáticos, infra-estruturas informáticas para a administração de equipamento de comunicações e telecomunicações por satélite e a gestão de serviços de comunicações e telecomunicações por satélite; Serviços de assistência técnica relacionados com equipamentos e serviços de comunicações e de telecomunicações via satélite, incluindo dispositivos de telecomunicações móveis e de comunicações via satélite; Serviços de informação e consultoria relacionados com todos os serviços atrás referidos.

RO - 9

Aparate, instrumente și sisteme de telecomunicații și satelit; Dispozitive pentru telecomunicații mobile și comunicații prin satelit; Căști pentru telecomunicații mobile și comunicații prin satelit; Echipamente de procesare a datelor; Aparate, instrumente și receptoare pentru sisteme de poziționare globală (GPS); Radiouri; Echipament și aparate, modeme și routere pentru internet mobil; Modem-uri de date prin satelit; Periferice și accesorii pentru dispozitive de telecomunicații mobile și comunicații prin satelit, inclusiv căști, baterii externe, încărcătoare de baterii, cabluri și fire pentru încărcătoare de vehicule, kituri hands-free; Piese și accesorii pentru toate produsele menționate anterior; Firmware și software de calculator pentru operarea și permiterea comunicării cu dispozitive de telecomunicații mobile; Firmware și aplicații software descărcabile pentru dispozitive de telecomunicații mobile.

RO - 36

Asigurare de garanție extinsă; Servicii referitoare la programe de garanție; Servicii de consultanță, informare și consiliere referitoare la serviciile anterioare; Toate referitoare la aparate, instrumente, echipamente și rețele e telecomunicații și comunicații prin satelit și la piesele și accesorii lor asociate software-ului și firmware-ului de calculator.

RO - 38

Servicii de telecomunicații; Servicii de comunicații prin satelit; Servicii de transmisie digitală și prin satelit; Servicii de transmisie de voce și de date; Servicii de telex și fax; Radio marin prin satelit cu transmisie radio; Difuzare și transmisie, prin satelit, de date, imagini vizuale, sunete, imagini grafice și alte informații; Consultanță, servicii de informare și consultanță în legătură cu serviciile menționate anterior.

RO - 42

Design și dezvoltare de sisteme, aparate și instrumente pentru furnizarea de servicii de comunicații și de telecomunicații prin satelit; Proiectare și dezvoltare de aparate și echipamente de telecomunicații și de comunicații prin satelit, inclusiv dispozitive mobile de telecomunicații și de comunicații prin satelit; Creare și dezvoltare de software, sisteme informatice, infrastructuri informatice pentru exploatarea de echipamente de



comunicatii si de telecomunicatii prin satelit si gestionarea de servicii de comunicatii si de telecomunicatii prin satelit; Servicii de asistență tehnică pentru echipamente și servicii de comunicații prin satelit și telecomunicații, inclusiv dispozitive mobile de telecomunicații și de comunicații prin satelit; Servicii de informare, consiliere și consultanță, privind toate serviciile menționate anterior.

SK - 9

Telekomunikačné a satelitné telekomunikačné prístroje, nástroje a systémy; Mobilné telekomunikačné a satelitné komunikačné zariadenia; Mobilné telekomunikačné a satelitné komunikačné prístroje; Zariadenia na spracovanie údajov; GPS prístroje, nástroje a prijímače; Rádiá; Mobilné internetové zariadenia a prístroje, modemy a smerovače; Satelitné dátové modemy; Periférne zariadenia počítačov a príslušenstvo pre mobilné telekomunikačné a satelitné komunikačné prístroje vrátane slúchadiel, akumulátorov, nabíjačiek batérií, automobilových nabíjacích káblov, hands-free súprav; Časti a súčasti pre všetky vyššie uvedené výrobky; Počítačový firmvér a softvér na prevádzkovanie mobilných telekomunikačných zariadení a umožnenie komunikácie s nimi; Stiahnuteľné firmvérové a softvérové aplikácie pre mobilné telekomunikačné zariadenia.

SK - 36

Poistenie predĺženej záruky; Služby záručných programov; Poradenské služby, informačné a konzultačné služby vzťahujúce sa k hore uvedeným službám; Všetko v súvislosti s telekomunikačnými a satelitnými komunikačnými prístrojmi, nástrojmi, zariadeniami a sieťami, ich časťami a súčasťami a súvisiacim počítačovým softvérom a firmvérom.

SK - 38

Telekomunikačné služby; Satelitné komunikačné služby; Services de transmission numérique et par satellite; Služby prenosu hlasu a údajov; Telexové a faksimilové služby; Services de télécommunications radio navire-terre par satellite; Prenos a vysielanie údajov, obrazov, zvukov, grafiky a iných informácií prostredníctvom satelitu; Poradenstvo, informačné a poradenské služby vo vzťahu k hore uvedeným službám.

SK - 42

Conception et développement de systemes, appareils et instruments pour la fourniture de services de communications et de télécommunications par satellite; Návrh a vývoj telekomunikačných a satelitných komunikačných prístrojov a zariadení, vrátane mobilných telekomunikačných a satelitných komunikačných zariadení; Conception et développement de logiciels, systemes informatiques, infrastructures informatiques pour l'exploitation d'équipements de communications et de télécommunications par satellite et gestion de services de communications et de télécommunications par satellite; Služby technickej podpory pre satelitné komunikačné a telekomunikačné zariadenia a služby, vrátane mobilných telekomunikačných a satelitných komunikačných zariadení; Informačné, konzultačné a poradenské služby týkajúce sa všetkých uvedených služieb.

SL - 9

Telekomunikačjski in satelitski telekomunikačjski aparati, instrumenti in sistemi; Naprave za mobilne telekomunikacije in satelitsko komunikacijo; Telefonske naprave za mobilne telekomunikacije in satelitske telekomunikacije; Aparati za obdelavo podatkov; Aparati, instrumenti in sprejemniki s sistemom globalnega pozicioniranja (GPS); Radio aparati; Mobilna internetna oprema in aparati, modemi in usmerniki; Satelitski podatkovni modemi; Periferne naprave in dodatki za naprave za mobilne telekomunikacije in satelitske komunikacije, vključno z naglavnimi sluškami, paketi baterij, polnilniki za baterije, polnilniki kablí in vodi za vozila, kompleti za prostoročno telefoniranje; Deli in komponente za vse omenj-

eno blago; Sistemska oprema in računalniška programska oprema za operacije in za omogočanje komunikacije z mobilnimi telekomunikačjskimi napravami; Prenosljiva sistemska oprema in aplikativna programska oprema za mobilne telekomunikačjske naprave.

SL - 36

Zavarovanje s podaljšanim jamstvom; Storitve garancijskih programov; Svetovalne storitve, informiranje in svetovanje v zvezi z omenjenimi storitvami; Vse v zvezi s telekomunikačjskimi in satelitskimi komunikacijskimi aparati, instrumenti, opremo in omrežji, in njihovimi deli in opremo, in z zadevno računalniško programsko opremo in gonilniki.

SL - 38

Telekomunikačjske storitve; Komunikacijske storitve preko satelita; Digitalne in satelitske prenosne storitve; Storitve prenosa glasu in podatkov; Storitve teleksa in faksimilne storitve; Satelitske radijske telekomunikacije ladja-zemlja; Oddajanje in prenos podatkov, vizualnih slik, zvoka, grafike in drugih informacij preko satelita; Svetovanje, informacijske in svetovalne storitve v povezavi z že omenjenimi storitvami.

SL - 42

Oblikovanje in razvoj sistemov, aparatov in instrumentov za nudenje satelitskih komunikacijskih in telekomunikačjskih storitev; Oblikovanje in razvoj telekomunikačjskih in satelitskih komunikacijskih aparatov in opreme, vključno z mobilnimi telekomunikačjskimi napravami za satelitsko komunikacijo; Oblikovanje in razvoj računalniške programske opreme, računalniških sistemov, računalniških infrastruktur za uporabo satelitske komunikacijske in telekomunikačjske opreme in upravljanje satelitskih komunikacijskih in telekomunikačjskih storitev; Storitve tehnične podpore za satelitsko komunikacijo in telekomunikačjska oprema in storitve, vključno z napravami za mobilne telekomunikacije in satelitsko komunikacijo; Informacijske, konzultacijske in svetovalne storitve v zvezi z vsemi prej omenjenimi storitvami.

FI - 9

Tietoliikenne- ja satelliittiviestintälaitteet, -välineet ja -järjestelmät; Mobiililaitteet tietoliikennettä ja satelliittiviestintää varten; Matkaviestintä- ja satelliittiviestintäluurit; Tietojenkäsittelylaitteet; GPS-laitteet, -välineet ja -vastaanottimet; Radiolaitteet; Mobiilit Internet-tarvikkeet ja -laitteet, modeemit ja reitittimet; Satelliitin avulla toimivat datamodeemit; Matkaviestintä- ja satelliittiviestintälaitteiden oheislaitteet ja varusteet, mukaan lukien kuulokkeet, akkupaketit, akkulaturit, ajoneuvoissa käytettävät latauskaapelit ja -johdot, hands free -sarjat; Osat ja tarvikkeet kaikille edellä mainituille tavaroille; Valmisohjelmistot ja ohjelmistot matkaviestintälaitteiden käyttämiseen ja viestinnän mahdollistamiseen niiden kanssa; Ladattavat valmisohjelmistot ja ohjelmistosovellukset matkaviestintälaitteita varten.

FI - 36

Laajennettu takuuvakuutus; Takuuohjelmapalvelut; Edellä mainittuihin palveluihin liittyvät konsultointi-, tiedotus- ja neuvontapalvelut; Kaikki liittyvät seuraaviin: tietoliikenne- ja satelliittiviestintälaitteet, -kojeet, -välineet ja -verkot sekä niiden osat ja varusteet sekä niihin liittyvät tietokoneohjelmistot ja valmisohjelmistot.

FI - 38

Kaukoviesticintä; Satelliittiviestintäpalvelut; Digitaalinen ja satelliittisiirtopalvelut; Äänen ja tietojen siirtopalvelut; Teleksi- ja faksipalvelut; Radiosatelliitin välityksellä tapahtuvat laivojen tietoliikennepalvelut; Datan, kuvien, äänen, grafiikan ja muiden tietojen lähettäminen ja siirto satelliitin välityksellä; Konsultointi-, tiedotus- ja neuvontapalvelut, jotka liittyvät edellä mainittuihin palveluihin.

FI - 42



Järjestelmien, laitteiden ja välineiden suunnittelu ja kehittäminen satelliittiviestintä- ja tietoliikennepalvelujen tarjoamiseksi; Seuraavien suunnittelu ja kehittäminen: tietoliikenne- ja satelliittiviestintälaitteet ja -kojeet, mukaan lukien matkaviestintä- ja satelliittimatkaviestintälaitteet; Satelliittiviestintä- ja tietoliikennelaitteiden käyttöä sekä satelliittiviestintä- ja tietoliikennepalvelujen hallintaa varten tarvittavien tietokoneohjelmistojen, tietokonejärjestelmien, tietokoneinfrastruktuurien suunnittelu ja kehittäminen; Tekniset tukipalvelut seuraavia varten: satelliittiviestintä- ja tietoliikennelaitteet ja -palvelut, mukaan lukien matkaviestintä- ja satelliittimatkaviestintälaitteet; Kaikkia edellä mainittuja palveluita koskevat tiedotus-, konsultointi- ja neuvontapalvelut.

SV - 9

Telekommunikations- och satellittelekommunikationsutrustning, -instrument och -system; Mobila anordningar för tele- och satellitkommunikation; Mobila telekommunikations- och satellitkommunikationshörlurar; Databehandlingsapparater; Apparater, instrument och mottagare för globala positioneringssystem; Radior; Utrustning och apparater för mobil Internet, modem och routrar; Satellitdatamodem; Kringutrustning och tillbehör för mobila telekommunikations- och satellitkommunikationsanordningar inklusive hörlurar, batteripaket, batteriladdare, billaddare kablar och snoddar, handsfreesatser; Delar och komponenter till alla nämnda varor; Fast programvara och programvara för användning av och kommunikation med mobila telekommunikationsanordningar; Nedladdningsbar fast programvara och nedladdningsbara applikationsprogram för mobila telekommunikationsapparater.

SV - 36

Utökade garantiförsäkringstjänster; Ansvarsförbindelse; Konsultation, information och rådgivning avseende nämnda tjänster; Allt avseende enheter, instrument, utrustning och nät för tele- och satellitkommunikation, och tillhörande delar och tillbehör samt tillhörande programvara och fast programvara.

SV - 38

Telekommunikationstjänster; Telekommunikationstjänster via satellit; Digitala överföringstjänster och satellitöverföringstjänster; Röst- och dataöverföring; Telex- och faxtjänster; Radiosatellittelekommunikation mellan fartyg och kust; Utsändning och överföring av data, visuella bilder, ljud, grafik och annan information via satellit; Rådgivning, informations- och rådgivningstjänster avseende nämnda tjänster.

SV - 42

Utformning och utveckling av system, apparater och instrument för tillhandahållande av satellitkommunikations och telekommunikationstjänster; Formgivning och utveckling av enheter och utrustning för tele- och satellitkommunikation, inklusive anordningar för mobil tele- och satellitkommunikation; Formgivning och utveckling av programvara, datorsystem, datorinfrastruktur för drift av satellitkommunikations- och telekommunikationsutrustning och ledning av satellitkommunikations- och telekommunikationstjänster; Tekniska stödtjänster för satellitkommunikation och telekommunikationsutrustning och tjänster, inklusive anordningar för mobil tele- och satellitkommunikation; Informationstjänster, konsulttjänster och rådgivningstjänster rörande alla ovannämnda tjänster.